

~~Dr. J. Watson~~

~~Oct 12 1773~~

Now

G. Watson

1773

Nov 1th

12331.aaa 32

~~Dr. J. Watson~~

~~Oct 12 1773~~

Now

G. Watson

1773

Nov 1th

12331.aaa 32



1077.462

FRONTISPIECE.

VOL. I.



Sect. XXVIII.

Socrates out of his Senses:

O R,

D I A L O G U E S

O F

DIOGENES of SINOPE.

Infani sapiens ; nomen ferat æquus iniqui
Ultra quam satis est, virtutem si petat ipsam.

Translated from the *German* of WIELAND,
By Mr. WINTERSTED.

V O L. I.

L O N D O N:

Printed for T. DAVIES, in Russel-Street, Covent-
Garden.

M D C C L X X I.



P R E F A C E

O F T H E

P U B L I S H E R.

SOME years ago I had an opportunity of making some acquaintance in a certain abbey of the order of B..... in S....., which (thanks for it to the genius of the twelfth and thirteenth ages, that endowed it, and to the æconomical spirit, which regulated its affairs) is rich enough to entertain seventy or eighty well nourished sons of the earth, in an idleness

made respectable by the prejudice of many ages, and in the most profound inattention to every occurrence in the physical and moral world beyond their own jurisdiction and territories. According to a well established custom, the convent has a library more to be recommended for the number, than the excellence of its authors. Of new books they only buy some canonists, ascetics, or historians of the order. As to good books, the works of genius, they are never mentioned. To these admittance is absolutely denied; and should one of this kind unfortunately stray into this heterogeneous company, it is the librarian's great concern to lock them up immediately in a particular chest, the prison destined for all its fellows, and for greater security to
fetter

fetter them with iron-chains. For the use these respectable men make of their library, they want indeed no good books, and if we may tell the truth, no book at all; which perhaps may be the reason, why the increase of it is looked upon by them as a superfluous expence, which an abbot, who will leave behind him the reputation of a good œconomist, must save for the advantage of the convent. Indeed I presume that the only motive of leaving what they call the library to posterity in the same condition they found it, is a sort of complaisance towards the moths, whom they scruple to trouble in their immemorial possession, or the apprehension, that in a state of banishment they might endeavour to recover their loss in a way, which would

be less indifferent to our good monks. Be that as it will, an incomprehensible destiny ordered it so, that in this same library I found something which I expected there the least, and which indeed seems so extraordinary, that I fear, it will destroy the credit of my whole story,—a rational and inquisitive librarian. To make this some way comprehensible, I must say, that he seemed scarce thirty years old. My joy at this discovery was justly extraordinary; in a few minutes we became good friends, and I found, that this honest father had made good use of his right of delivering his prisoners from their chains, and of entertaining himself with them in his leisure-hours. He was not yet what we might properly call a very refined head; but day-light however be-

be-

began to dawn in his mind ; and I hoped to find at a second visit in the convent, his soul considerably more illuminated. But my expectations were much deceived. His superiors, whatever they might be else, were not so stupid, as not to have observed something of that which made this man so valuable in my eyes. Every one was afraid of it. For seven or eight ages it had not yet happened, that a monk of this convent had aspired to excell his fellow-brethren in wisdom and knowledge. What consequences might arise from this novelty ? They were discovered at first sight, and caused great terror. And the monks fancied, they could not too speedily prevent so great an evil. In short the honest father was pro-

moted to another post, and the father cook became librarian.

A happier choice was scarcely possible. He was the honestest, stupidest soul in the world, and the most satisfied with his own stupidity. Except his breviary and Rumpel's book of cookery, he had read nothing in his life, and was not able to conceive, how there could be people, who would venture to spoil their eyes with useless reading. As people like to give a reason for every thing, he contented himself with maintaining, that the desire of knowledge, and the love of reading resulting from it were neither more nor less, than one of the subtlest snares, with which that wretch, Satan, endeavoured to draw souls into his power. Ignorance was,
ac-

according to his opinion, the true state of that blessed simplicity and poverty of spirit, which has the promises of the most glorious rewards in the other world; and he used to say, that a camel could more easily pass through the eye of a needle, than a learned man enter into the kingdom of heaven. In short, you might have searched all Europe over without finding a match for our librarian.

My inborn partiality to all people, who are extraordinary in their way, was the reason of my soon becoming acquainted with this new librarian, as well as with his predecessor. I inveighed against Febronius, and praised the book of Mr. de Nothing more was wanting to give him the most advantageous

geous opinion of me. But I had, to tell the truth, still another aim, and without which I should not have been so obliging. There were a couple of chests full of manuscripts in the library, among which, as it was commonly said, there must be some rare pieces. I could well imagine, what in general I might hope to find there; but I determined to see however. I prevailed with the father librarian, who indeed was the best natured creature in the world, to unlock these chests. I found what I had imagined, finely written prayer-books, legends, meagre chronicles from the creation of the world, *Quæstiones Metaphysicales, de Principio Individuationis, de Formalitatibus, Commentarios in Libros Sententiarum, in parva Naturalia Aristotelis, Abbreviationes Decretorum,*

torum, and a hundred other such like *Lautitias*, of which I was not induced to decypher any thing beyond the title-page. I was just giving over all further search, when by the ill-conditioned appearance of a thin codex in quarto, or rather by the same instinct, which Socrates used to call his genius, I was almost mechanically excited to take it up, and to examine its contents. The book had neither beginning nor end; but the name of *Diogenes* and some others, which I did not expect therein, made me attentive, notwithstanding its bad Latin.—I read one, or two of the shortest chapters, and was now perfectly convinced, that according to all probability I had fallen upon the best of these manuscripts.

As

As I had sufficient power over myself, not to shew the librarian, who gave but little attention to me, of what importance this discovery was to me; I met with no great difficulties of getting his leave to take it home with me a few days for my perusal. And now the benevolent reader knows as well as myself, how I came by this old manuscript, of which I present him here a translation.

I call it an *old manuscript* almost for the same reason, by which an antiquarian, Lady Wortley Montague mentions in her thirteenth letter, refuted her objection against the antiquity of the coins in the Imperial cabinet: *they are old enough*, said he; *for ought I know they have been*

been here these forty years.—This I make bold to affirm, that it is at least not much more modern, than some translations from the Arabian of the books of Aristotle. For as much as I can understand from a remaining fragment of the preface, the translator assures us, that he found these dialogues in an Arabic manuscript in a library at Fez, and copied and translated them into as good Latin as at that time they used to speak at the university of Salamanca.

I recollected upon this occasion from *Diogenes Laertius*, that *Diogenes of Sinope*, called the *Cynic*, had among other pieces written some *Dialogues*. And now I need no more, than to make a small use of the rules of transforming the
pos-

possible into the real, to believe, that these dialogues have undoubtedly been among the Greek manuscripts, which the renowned *Caliph Al-Mamoun* of Bagdad has collected at great expence, and got translated into Arabic; that a copy of this Arabian translation in process of time was brought into the excellent library, which they say, has been established in the reign of the Moorish sultan *Al-Mansur*, and that this copy was the same, from which my anonymous writer has made his translation.

If I took pleasure in making dissertations upon *things, which no body can know*, it would not be difficult for me, to raise to myself a number of objections against this hypothesis. The most important however

5

should

should always be that, which may be taken from the character Diogenes bears in these dialogues.

The idea people are used to form of our Diogenes of Sinope, according to the informations of Diogenes Laertius and Athenæus, differs from that which we learn of him in these dialogues no less, than comedy from farce, the ironical Socrates from the asotic Aristophanes, the Harlequin of Marivaux from that of the stage at Vienna, and a humourous, but good-mannered and delicate satyrist of human follies from a greasy and unpolite misanthrope.

If faith might be given to the injudicious compiler of the lives of the philosophers, and the prating author, who in his *Deipnosophisticis* places

places to the account of the old
 sages so many absurd anecdotes;
 Diogenes the Cynic must have been
 the most contemptible, the dullest,
 the nastiest, and the most insupport-
 able fellow, that ever disgraced hu-
 man nature; upon this supposition
 nothing could be more incompre-
 hensible, than that this same Cyni-
 cal fellow could have been capable
 of doing and saying so many fine
 things, as the antients relate of him,
 and from whence arose that esteem
 which the wisest among them enter-
 tained for him.

But fortunately for his memory,
 the afore-said writers, who give
 us so ugly a picture of this disciple
 and follower of the *Socratic Antis-
 thenes*, don't deserve faith enough
 to weaken the reasons, which are
 urged

turged in support of that better opinion, some modern Literati of the first rank have conceived of him. If any body desires to know, how this matter has been circumstantially decided, he may satisfy his curiosity in the writings of *Heuman* and *Bruker*.

We will content ourselves with opposing here to the feeble authority of the two old Græcians above-mentioned, (whose worth in other respects we are well acquainted with) the much greater authority of two wise men of ancient Greece, who give us quite another idea of our Diogenes.

The one is *Arrian*, a man, whom his personal merit promoted to the government of Cappadocia under

the reign of the Emperor Adrian, and who, which is still more, was a disciple and friend of the wise *Epietetus*, and indeed the Xenophon of this second Socrates. I don't like to copy; readers, who are capable of visiting the very sources, may peruse the twenty-second and twenty-fourth chapters in the third book of his *Epietetus*, to see, how great and amiable a picture he draws there of our philosopher. They will find that in the first of the said chapters, where he treats of the true *Cynicism*, and perfectly justifies it against the objections commonly taken from the manners of some false *Cynics*, in different places he shews clearly, that Diogenes was such a man, as he describes a true Cynic; —and that in the other, where he enlarges more circumstantially upon
the

the character of Diogenes, he attributes to him the same love of independance, the same frankness and strength of mind, the same goodness of heart, the same sentiments of friendship for mankind and of a citizen of the world, * by which in the present dialogues, notwithstanding his singularity and humour, he gains our affection. And suppose, as we grant willingly, Arrian has drawn him from his fair side, so much is certain however, that he must have found reason for it in the true historical character of Diogenes; for nobody chooses a *Thersites*, from whom to draw the picture of a handsome man.

* αγε, Διογενης δ' εκ επιλει εδενα; ος ετως ΗΜΕΡΟΣ ην και ΦΙΛΑΝΘΡΩΠΟΣ, &c. δια τω πασα γη παρις ην εκεινω λυουω, εξαρελος δ' εδεμα, &c. ARRIAN. L. III. c. 24. p. m. 382.

The second authority I oppose to the calumniators of our sage, is the philosopher *Demonax*, whose character *Lucian*, (a very faithful man, when he speaks well of any body, which very seldom happens) has drawn in a particular treatise with the spirit of Xenophon and the simplicity of Plutarch. Though this wise man did not establish any sect, and held in no great veneration metaphysical speculations, nobody however, who has read, what Lucian tells of him, will deny, that he deserves the favourable judgment given of him by this severe and suspicious judge of the moral worth of sublunary things. If now the authority of *Demonax* is established, his judgment too of *Diogenes* must preponderate against all the absurd fables, and

and low anecdotes, on which is founded the unfavourable opinion, people are used to entertain of him. Lucian cites some passages, which prove the uncommon esteem Demonax had for Diogenes.—We will content ourselves with copying two of them. There once happened a conversation about the old philosophers, and the question was, which of them deserved the greatest esteem. *For my part, said Demonax, I honour Socrates, admire Diogenes, and love Aristippus.* And when they designed to erect him a statue at Olympia, he declined this honour for the following reason: “that it
 “might not reflect any shame upon
 “their ancestors for having erected
 “*statues neither to Socrates nor to*
 “*Diogenes.*”

If against these testimonies the objection still remains, that it can however not be denied against the united authorities of all antiquity, that Diogenes was among his cotemporaries in general, held in very little consideration, and looked upon rather as a foolish humourist, than a wise man, we may grant this, without his suffering any loss of that esteem, which the judgment of the minority has obliged us to conceive of him. What idea must we have of Socrates himself, were we to judge of him from that character, which Aristophanes in his *Clouds* represented upon the stage, or from the accusation of Anytus, and the sentence of his judges? A man must have but little knowledge of the world, not to know, that
some

some few strokes of singularity and deviation from the common forms of moral behaviour are not sufficient to set the most excellent man in a false light. In the famous John James Rousseau of Geneva, a man, who is perhaps really but half so singular, as he seems to be, we find this position much corroborated. And in these dialogues we will hear Diogenes himself in more than one place speaking of this matter so well, that there will scarcely remain any doubt unobviated with any man, who has not imposed it on himself as a law, to believe nothing but his own opinion.

With all this I willingly confess, that the Diogenes of these dialogues seems even to myself to be an ideal one, whether it be that the Latin
tran-

translator may really have translated them from the Arabic, and the Arabian translator from a Greek original, or that one of the translators themselves (which seems however very improbable) be the author of this work. The embellishment of some strokes is visible; and to shew all possible sincerity to my reader, I neither can nor will conceal from him, that I myself as well as both the translators, my predecessors, perhaps more by necessity than by design, have more part in it, than is consistent with the fidelity we may require in a translator. In short I fear, they have experienced almost the same fate, which they say, has befallen the story of the Skimmer, according to the relation of the French publisher. It is more than probable, that the first Arabic translator,

sup-

suppose even he had all the skill possible, found however in the infinite difference between his own and the Greek tongue an insurmountable difficulty to translate well a work of this singular kind.—Therefore it may perhaps be said of him : *ex Græcis bonis fecit Arabicos non bonos*.—I believe, the Latin translator succeeded no better.—To tell the truth, by his style he seems to have been a bungler, though as a *Magister Noster* of a new university (as Salamanca was at that time) he appears in the preface to be a notable puffer.

He seems, like the greatest part of our modern translators, neither to have well understood the language, from which, nor that, into

which he translated, and above all not the spirit of the original.

It appears in innumerable places, that under his rude hands some fine idea, some happy turn, or some other beauty of a delicate nature has escaped him ; and in many places he is quite unintelligible and nonsensical, without caring in the least for what his readers may say of it. He has possibly not supposed, he should have any readers ;—or like the French translator of *Musarion*, he has translated only for himself and his friends, and not for the publick. Be that as it will, this is certain, that I should have offered to the world the most pitiful present imaginable, had I suffered myself to be seduced by the honour of being the

2

pub-

publiſher of an old Latin manuſcript,
to print this.

Befides, as this Diogenes ſeemed
to deſerve ſo much, I gave myſelf
the trouble, rather of new-forging
him, and, according to my beſt abi-
lities, of making him ſpeak my own
mother-tongue as well as I imagined,
that a tolerable Greek ſophiſt of the
time of Alciphron would have made
him ſpeak the Greek language.

Written at *Friburg* in *Uchiland*,
September 18, 1769.

published from old Latin manuscripts
to print this.

Besides, as this Digest seemed
to relate to much, I gave myself
the trouble, rather of new-forging
things, and according to my best
times, of making him speak my own
mother tongue as well as I imagined
that a tolerable Creek scholar of the
time of Adrian would have made
him speak the Greek language.

Written at Bolognia, January 12, 1701.

ΣΩΚΡΑΤΗΣ ΜΑΙΝΟΜΕΝΟΣ.

SECTION I.

HOW it came into my head to write my adventures, my observations, my sentiments, my opinions, my dreams, my follies, —your follies, and—the wisdom I learnt perhaps from both, I would first acquaint you, had I but paper, whereon to write. —But paper might be dispensed with, had we but wax-tables, bark of trees, or skins, or palm-leaves,—and in default of these, iron-plates, marble, ivory or brick might serve the turn; for all these different materials were formerly used for

writing, when people were more sollicitous to write durably than to write much.—But unfortunately I am destitute of all these materials; and were I in possession of them, they would be useless to me, having neither pen nor type, nor any other convenient instrument, except this little piece of chalk.—It is a bad business!—But what should I do, if none of all these things existed in the world? The shortest way would be not to write at all: but write I will, 'tis resolved. ---- What! write in the sand?----It might do; I know some two or three hundred old and young writers, to whom, since they are determined to write, like myself, or since perhaps they are obliged to write, I would by all means recommend this method; but after all it has its inconveniences. — Blockhead! to consider one moment on it, and not to see, that my

my tub is spacious enough, to contain a whole Iliad, provided my hand were small enough. — I will write on my tub. — Its sides too are so naked, without sculpture, without gilding, without tapestry, without pictures; indeed too naked! — Am I an inferior artist to the worm, from whose entrails are spun those webs, wherewith our modern Argonauts hang their halls? — The worm spins herself her own house, and I envy her skill; that is more than I can do. However I can hang my own house with a tapestry spun out of my brains; and that I will do, at least as long as this piece of chalk lasts.

Indeed I should be much chagrined to find among all the two-footed animals without feathers upon this globe of the earth, this egg of the earth, this platter of the earth, — (whatever it be, I leave it to the decision of those gentlemen,

tlemen, who have nothing else to do,
 and know not how to be idle) a single
 individual with fewer wants, than my
 own. It is an excellent thing to have no
 wants, or if a man cannot prevent them
 all, to have at least no more, than are
 absolutely necessary, and to let them en-
 gage him as little as possible. At first
 indeed if you are not born with a genius
 for it, their prevention will cost you
 some pains; but what trouble does the
 fool give himself, who has taken it into
 his head, to die rich? What pain does
 not the fool Phædrias give himself, first
 to win his mistress, afterwards to satisfy,
 then to watch her? What does it cost
 another fool, from a mechanic to be-
 come a magistrate? or a fourth to flatter
 himself into the favour of a Satrape?
 These tenfold blockheads! with half the
 pains, they bestow on the purchase of a
 thousand real and imaginary plagues,
 be-

besides those, to which nature has doomed them, and which nobody can avoid, might put themselves for their whole lives in possession of happiness approaching the bliss of the gods.

For that the happiness of the gods consists in nothing else, than in glutting themselves eternally with ambrosia, in carousing eternally with nectar, and snuffing up the incense which we burn to their honour,—is just as much my creed, as it is that of their priests. They are happy because they want nothing, fear nothing, hope nothing, wish nothing, find all things in themselves, — and so am I too, as much as a poor devil of a mortal can be, who must have bread or roots for food, a mantle to keep him warm, a hut, at least a tub for a dry lodging, and — a female of his own species, if he means to propagate his race.

I am well contented, to have got so far, as to want against hunger and thirst only roots and water, against nakedness only a mantle of sack-cloth, against wind and weather, nothing but my tub. What concerns the fourth article, your serious people don't like to hear of it, and a wise man thinks about it as little as he *can*;—and should he be *obliged* to turn his thoughts that way, now our good mother nature has made provision for that, as I could prove by a pretty little example, were I not afraid, —you would grow jealous.

SECT.

S E C T. II.

IF any one should take it into his head, for the sake of other people, to grow wise, as for example, to make his fortune, or to gain the esteem of the world, or to avoid their blame; — I would advise him, under correction, to sit down, and to let it alone. For I will wager my scrip and staff, that is, all I am worth, to a bean, — provided you are not a Pythagorean, — that your labour will be all in vain, either one way, or other. — Either you will gain the esteem of the world, and then I must be very much deceived, if you be not indebted for this honour either to your money, your condition, your employment, your wife, or your sister, or perhaps your person, your talent of sing-

ing, dancing, playing the flute, leaping through a hoop, throwing a ball at a needle, or in short to any thing else in the world, but your wisdom.—Or if by the favour of Heaven, you should attain true wisdom, the world will not be talked out of its opinion of your being a fool, in which case you will do well to act, if you can, like Diogenes, who is wise; like Diogenes, who is not fool enough to care about its opinion. For, my good friends, if he looks for your approbation, he, who has no favours to confer upon you, no feasts to give you, no Persian wines and no fine wife to set before you;—he would be obliged to turn your hand-mills, or to dig in your mines, or to drive your nymphs into an inclosure, or to promote your digestion by his tricks;—and with your leave, he chooses to dispense with it and all such like matters,

ters, because he has found out an expedient to content himself without your approbation.

With our good female friends it is quite another thing. Even without being handsome, or rich, or of quality, or dressed in purple and byffus, or being perfumed with lavender, or having a curled head, or any head at all, as far at least as wit is concerned, or having any talent of the sex, there is, thanks to the goodness of your hearts, ye agreeable creatures, an infallible method of gaining your approbation, and — in short we understand one another, I fancy; and if at any time my enemies should carry their malice so far as to endeavour to deprive me of your good opinion by certain calumnies; there will be, I hope, always some of you generous enough to take me under protection, and to whisper to your sisters, that Diogenes — is not entirely destitute of merit.

S E C T. III.

AS to what concerns wisdom in other respects, my dear gentlemen of Corinth, Athens, Sparta, Thebes, Megara, Sicyon, &c. and ye, whom for honour's sake I ought to have named first, my worthy countrymen of Sinope, —give me leave to tell you, that I am too sensible of the honour of being descended from the same stock with you, to make any pretensions to more wisdom, than is absolutely requisite for my daily necessities. If some part of it could be of any service to you, I confess it sincerely, that I am indebted for it only to the observations you gave me occasion for, when I observed your actions. I commonly discovered in process of time, what, without being an

Ædi-

Œdipus, I should have been able to foretel you,—that you would have repented afterwards of having acted in that way; and from thence I concluded directly: *you would have done better to have acted otherwise.*

I have gathered therefrom some remarks, of which I will, as occasion requires, impart to you as much as I imagine, you will be able to bear.

Meanwhile however, and in order to return to the occasion of this whole reflexion, I cannot forbear observing, *for the advantage of simple people*, that since my friend *Plato* has been pleased to do me the honour of naming me *Socrates out of his senses*, some half-heads in the suburbs of Corinth, and perhaps in the town itself, seem to make it their business to set down to my account a great many follies of their own growth, and to give to those, which I don't deny, such

a turn, as intirely to destroy my property in them. I should be very sorry, if what I am to say, on that subject, should prove disagreeable to you: for I see very well, that this petty recreation is a great object to you. You may in seriously judging the follies, you impute to me, more conveniently shew your reason, and in ridiculing them, display your wit. — Thereby you enjoy the advantage of a man, who himself creates an adversary to encounter. He can make him just as weak and aukward, as he wants him for his conquest. As it would be unkind to trouble you in this petty amusement, all I will say from hence to No. 4, shall be said without any prejudice to you in this case, and only for the advantage of those, who desire to know me, and have no occasion to travel for that purpose to Corinth.

I ac-

I acknowledge then, that for the many years I have meditated, how I might make myself as independent as possible, I found, “that upon certain conditions it was possible,” and “that these conditions were in my power.”

My thoughts were not long engaged about this matter; as soon as my theory was found out, I did, what very few moralists do. — I began to bring them into execution; and be it spoken without vanity, in the space of twenty years, I advanced so far therein, that, as you see, I am commodiously lodged in a tub, feed on beans and roots, and for want of a cup, take in the hollow of my hand my nectar to them from the next fountain. Hence I enjoy the advantages of independance. I need not deceive you, and am assured, that you will deceive me just as little. I expect nothing from you, I ask nothing from you, I fear nothing from

from you. — For what a poor devil must he be, who would steal from me my stick and my scrip full of beans and bread-crumbs? If contrary to all expectation there should be found any one poor enough to fall into such a temptation, I am ready to surrender both to him voluntarily. In the next wood I shall find a stick again, and out of my mantle's skirt I will make another scrip; thus the loss will be repaired.—In a word I don't see, why we should not be the best friends.—In any thing you aim at, you will never find Diogenes in your way—Aim for instance—not that I advise you to it,—at the office of an archon, a priest, a general, or at a place in the bed of a fine woman, or of a rich matron, or a lady, who for twenty minæ will do for you, what Diana did for beautiful Endymion. — Become a candidate for the good graces of a
Sa-

Satrape, a king, or a queen, or even for a crown itself, yea even for a seat among the gods,—which you know may be bought—in a word, endeavour to get whatever you please, Diogenes will never be your competitor; Diogenes is the most harmless, the most insignificant fellow in the world—except that upon certain occasions he tells you *the truth*—and though he contributes by it nothing to your *pleasure*, I should think however, he would deserve well the free-gift of air and sun-shine, and the permission of laying himself down in the shade of a tree planted perhaps by his grand-father.

SECT.

S E C T. IV.

D ID I not tell you, that Diogenes, the son of Ictas of Sinope—whose follies by-the-by I will not attempt to palliate,—is not quite such a fool, as the gentlemen and ladies in the Craneum are pleased to infer from some strokes in his manner of thinking.

“This man affects singularity,” say they. And ye, gentlemen and ladies, affect honesty and virtue.

“He has thrown away his wooden cup, having seen a beggar drinking out of the hollow of his hand.”—This, with your leave, is a small misrepresentation. The cup must be thrown away because it was leaky, and as there was then no other to be found, fortunately an honest son of the earth appeared, and taught
me

me, how to drink without a cup. A wise man picks knowledge from every occasion, and I assure you, madam, that from your lap-dog I have learnt the whole philosophy of Aristippus.—But suppose I threw away the cup, because I did not want it;—*Cleon*, who now drinks out of a golden cup, because he assisted at the condemnation of the innocent *Nicias*, might still have been an honest man, if he could have drank out of the hollow of his hand, like myself.

“He is a woman-hater.”—ha, ha, ha.—

“He affects saying to every body, what they don’t like to hear.”—Is it my fault, if they don’t like the truth?

“He lives in a tub;”—it is a tub, as you may see, and spacious enough for a man, who has neither family, nor business. Now suppose I had proposed to try, whether in a case of necessity the smallest habitation would not be great

enough for an honest man?—I know very well, my good *Xeniades*, that, whenever age, or sickness shall make a more commodious habitation necessary, Diogenes will find under thy friendly, hospitable roof a small room always ready for him. Now as I don't want it in these hot summer-days, the green turf may be my sofa bolstered with soft grass and flowers, and a cypress spread her wholesome shadow around me! There I respire the refreshing breath of nature, and the vaulted heaven is my covering, and while I am thus reposed, and my eyes wander about its endless expanse, my mind is serene, calm and unclouded, like heaven itself.

“But what a whim, say they, to make a writing-table of the sides of your tub?”
—Well, it may be a whim; you have none I suppose? or are my whims, because they are mine, not just as good as your whims, because they are yours?—

But

But now do you observe this writing-table? it is a fine one made of ivory, bound in gilded leather, of which perhaps, for want of a worse, I may make use hereafter. I am not so capricious as to fly from convenience, when it seeks me, and when I am not obliged to sacrifice to it something better. My worthy *Xeniades*, to whom this writing-table belongs, fancies, it will be much improved, if I return it to him written in every page. Thou shalt have thy will, good *Xeniades*!

S E C T. V.

SHE was lying a little reclined upon her sofa, and was playing, as I told you, with her lap-dog. Over against her sat a young man, of whom nature promised much,—and who had heard from *Xenocrates*, that people must shut

their eyes, when they don't feel themselves strong enough to resist a fair temptation with them open. The young man had not resolution enough to shut them intirely, but he cast them on the ground,—and there unfortunately they discovered a small foot, as you may imagine the foot of one of the graces emerging out of the bath, but discovered only to an inch above the ankle. This would have been nothing for you or myself, but it was a great deal for our young spark. In shy confusion he raised his eyes, looked at the lady, then at her lap-dog, then at the carpet again; but in the mean time the beautiful little foot had withdrawn itself from sight. It affected him. He spoke with a faltering voice of any thing, but what he felt;—the lady caressed her lap-dog, who returned her caresses at the same time pulling with his little foot her strophion away, then looked at her with a roguish—smile,

I would have said, if dogs could smile, pulled her strophion a little farther aside, and discovered with this play—(as the lady was just contemplating a Leda of Parrhasius, which was hanging over against her a little on the right hand) the snow-white half of an enchanting bosom.—The eyes of our youth sparkled, and his breath panted.—The dog had raised himself on his hinder feet, upon her lap, laid his right foot on her fair bosom, and with his mouth half-opened, the expression of desire, he gazed at her eyes. She kissed the dog, called him her little flatterer, and gave him a sugar-cake.—The young man had no more power to look upon the ground.—I slipped away.

As I passed along, I saw Aristippus crowned with roses, and shedding all the odours of Arabia round him, returning elevated with wine from an entertainment of the rich Clinias. He swam

in a flowing silk garment, all glittering in the spoil he had just taken from Dionysius of Syracuse. A small party of jovial youths swarmed round about him, and like Bacchus surrounded by the fauns and satyrs, he marched amidst the troop, and taught them his wisdom. By *Anubis*, the tutelar god of lap-dogs, I will lay my scrip and staff, that Aristippus has learnt his wisdom from Danae's lap-dog! Flatter the vanity of the rich and great, caress their passions, promote their secret wishes without seeming to have discovered them,—and they will ply you well with sugar-cakes. Here behold the whole mystery!—"Nothing more than this?"—Not a jot!

S E C T.

S E C T. VI.

BELIEVE me, Clinias, Chærea, Demarchus, Sardanapalus, Midas, Cræsus, and whatever you may be called, —it is not out of envy—or despair, that I never shall be able to resemble you, or from that pride, which endeavours to lessen by contempt that, which it cannot attain.—I have nicely examined myself on that subject;—it is from an inward conviction, which I cannot possibly contradict, that I am not able to advise my friends to aim at happiness like yours.

Your palaces are spacious, commodious, well built, adorned with the choicest works of art, filled with the most voluptuous instruments of wantonness;—your gardens resemble those of Alcinous and of the Hesperides; your halls that, where Homer's immortal gods quaff happiness

in nectar;—your boys are as fair as Ganymede, and your female slaves like the hand-maids of the goddesses of love;—your lives are a continual feast, variegated with music, dancing and sports, no fair woman can resist you; no Danae is inaccessible to you; bolts, walls, guardian-dragons, all fly before you; your gold overcomes every thing.—

Some sophists would perhaps cavil with you about these same advantages;—I would not. I am no contemner of the fair, no enemy of pleasure, as the girls in the porticos accuse me of being. I hate nothing more than weak arguments. “Voluptuousness enervates”, says *Xenocrates*;—Virtue likewise, *say I*, for otherwise Phryne would not have risen so dissatisfied with you.—Was Alcibiades not valiant? Was he not capable, if necessity required it, to sleep in the open air, upon the hard ground, as well as in the lap of the fair *Nemea*?

Did

Did he not relish the black Spartan broth as well as the delicious meats of the voluptuous Tiffaphernes?—No objections, I beseech you, which are only true in one light, and which might be refuted by a thousand examples.—Let us confess the truth! Good wine from Cyprus is indeed, provided you are not thirsty, of a better taste than spring-water, let grave moralists say what they will; your female dancers from Ionia, and your lasses from Scios are indeed very fine creatures. Your gallery hung with the pictures of a Zeuxis, a Parrhasius, an Ælion and an Apelles charms the unlearned eye, and gratifies the contemplative connoisseur.—Must you then not be happy? Ought not every body to aspire to the same condition? Should not the enjoyment of all that is beautiful and agreeable, make a man happy?

I have but one doubt.—It is, I fancy, more than a doubt;—but I fear
the

the mention of it will be troublesome to you.—It would lead us to a laborious discussion; and I miss my aim, if I tire your patience.—You are busy, I see;—perhaps you are about to make a visit to the fair Philætion?—or to the young wife of the old Strepsiades?—I will not detain you, in the mean while I will lie down in the shade of yonder trees, and—dream, till you return.

S E C T. VII.

THIS moment I surprize myself in a vile ill humour.—O son of Icetas! art thou not as far removed from wisdom, as thou confessedly art from the appearance of it?—To grow thus impatient, because thy reveries are interrupted by a man, who fancies, he does thee a great deal of honour, and who is not obliged to know, that thou wouldst
dream

dream just now!——Fye! fye! thou mightst have been obliged to suffer the same from a long-legged spider, a wasp, or a hornet.—I will tell you the whole matter.

“Thou art idle, Diogenes! said he.
According to custom, answered I.

“I will sit down then with thee.”

If thou hast nothing better to do.

“Nothing in the world,—except that I ought to be at the forum. The cause of poor *Lamon* is to be decided. His father was a good friend of our family. I fancy, he will find great difficulty upon this occasion; to extricate himself from his enemies. I pity him. I proposed yesterday speaking in his behalf,—but to-day I am not in the humour for it.”—

Not in a humour for it! and *Lamon's* father was a friend of thy family?—and poor *Lamon* in danger?—

“As I told thee, my head is good for nothing to-day. We caroused yesterday

at

at Clinias's. The debauch continued the whole night. We had the wine of the gods, female-dancers, mimicks, philosophers, who first quarrelled, then got drunk, and then with the dancers—in short we had jovial doings.—”

All this is very pretty, I confess.—But the *poor Lamon* !

“ Who can help it. I pity him, as I told thee. He is an honest man—and has a virtuous wife—a very virtuous wife indeed.”—

And a fair one perhaps ?

She came yesterday to recommend to me her husband's cause. She had with her two children between three and six years old,—lovely infants. She was in dishabille, but her figure and mien struck me. She threw herself at my feet. She spoke with warmth for her husband :— It is impossible, he should be culpable ; he is the honestest man, the tenderest father, the best friend ; he is incapable
of

of committing a mean action with design. Assist him, it is in your power.—I raised objections to her ; she answered them. I represented to her the difficulties, that would arise from the number of his enemies.—He has them, said she, because he has more merit, than money.—I shrugged up my shoulders.—She wept, and the two little creatures seeing their mother weeping and talking so earnestly, shared her tears, flinging their little arms around her neck, and anxiously demanded : Will this gentleman not restore us our father ?—I assure thee, it was an affecting scene, I would have given fifty minæ for a good painter, to have caught it at that moment.”—

Indeed ?—Wast thou capable of such an idea at that moment ?

“ I assure thee, Diogenes, it would have been worth the while. I never in my life saw beauty in a more affecting form. Her bosom beat so violently beneath

neath her handkerchief, that I fancied, I felt its palpitation. All was soul and grace in this bewitching creature. I said to her: Madam, I will do my utmost; what would not a man undertake for such a woman as yourself?—I am now obliged to make a visit to Clinias; he gives a feast to-night; but I will break from the company before midnight; do me the favour to return at that time; my valet-de-chambre shall bring you into my closet; then we will contrive means to save your husband. The success will depend chiefly upon yourself.—What doest thou imagine, Diogenes, this foolish woman did?—She sprung up from the ground in a passion, which added to her charms. I could have caught her in my arms with rapture, as she rose; I had scarce finished speaking, and a contemptuous glance was all the answer she vouchsafed. I beckoned to my valet, and left her. I know the rogue; I am

sure, his eloquence omitted nothing, that could be said upon that occasion; but she would not condescend to hear him. Come, my babes, said she, without deigning him a single look, while she clasped the little creatures to her bosom: Heaven will take care of us,—and if Heaven abandons us, we can die.—Thou seest, I had some reason to call her a virtuous woman.”—

Too virtuous I see for the preservation of *poor Lamon*.—O Chærea, Chærea, is it possible—

“Thou art in a moralizing humour, Diogenes.—Farewell! I am out of humour, as I told thee.—I must dissipate a little.—Wilt thou go with me to Thryallis?—My painter is taking from her the model of a Venus Callipygos;—and a fine piece it will be.”

I thank you for this time, but excuse me.—Poor Lamon and his fair, his virtuous wife with her two lovely children
have

have so taken possession of me, that I can think on nothing else.—Thy painter could not strike a single stroke to please me at present; and it would not be his fault.—Go, Chærea, leave me to my solitary thoughts.—

No, I will not think; it would drive me out of my senses, should I give audience this moment to the thoughts, which will intrude upon me.—

You know undoubtedly, that this Chærea is the Alcibiades of Corinth.

S E C T. VIII.

HOW charmingly this linnet sings! I have refreshed myself at yon fountain!—and now I will lie down to the little songsters of the grove, and abandon myself to every pleasure, where-with benevolent nature bestrews the thorny paths of life.—Ah! *poor Lamon!* shall I go and try?—I will do it!—But
what

what will my good intentions do him? I have no interest, no client, no body who cares for my friendship.—I am a stranger.—Lamon's cause concerns his post, it concerns the commonwealth.—I perhaps might not be permitted to speak.—At least I might speak for him in the character of an intercessor.—But we are not acquainted with each other.—It is no matter; I will go!—Such a fair woman shall not have bedewed with her tears the feet of a Chærea in vain.—

S E C T. IX.

I Was still unacquainted with the particular merits of Lamon's cause, when I departed and left my linnet. On my way I met one of his judges, who informed me of his case.—One set of villains hired by another villain, had cast an eye upon Lamon's post.—He was accused of having unfaithfully managed

the publick money. They could not convict him of a real breach of trust. But he had advanced money to a friend, who was empowered by the Archons to do some business for the republick, and pretended to be empowered likewise to ask money for it. Lamon believed his friend, and was deceived.—This was his whole crime.—But you should have seen its monstrous exaggeration by its adversaries ! Lamon answered them with the timidity of an honest man, who sees his fate in the hand of his enemies, and knows, that his sentence is determined, before he begins to speak. He spoke little. Let me speak for thee, Lamon, said I, and I began. They made a great pother ; but thanks to my lungs, I overbawled them, and went on.—I spoke with all the ardour, which the idea of the beautiful matron and the two lovely children had inspired me with ; I did not spare his enemies,—I bribed the judges with the praises

praises of their piety, their humanity, their generosity, their impartiality, their abhorrence of oppression. *A third part of them had still cheeks, which were capable of blushing.*—This inflamed me.—I doubled my praises, and my confidence in their equity, and their virtue;—*I raised the blush of another third.*—Now I had gained my cause! I completed my victory by the picture of the beautiful matron and her babes, whom I threw at their feet, and made them pray for their father.—*Damon was acquitted.* I slipped from the tumult, and behold me here again!—

How fair is the evening! how serene, how smiling is all nature! I am satisfied with myself. I have followed the dictates of humanity; I have restored joy to the fair eyes of the virtuous matron and to the little hearts of her children. How sweet their embraces will be!—I enjoy them unseen.—And who is now

the happiest man to-night,—Chærea,
Clinias, Midas, Sardanapalus, Crœsus,
—*or myself?*—

S E C T. X.

GIVE me leave to abandon myself
to a sensation that makes me
happy,—and in the mean time read
once more the three foregoing sections, if
you please,—and as slowly or quickly,
as you please.—

S E C T. XI.

THIS is truly poetic ground!—
This tall rose-tree, full of fresh
blooming roses, how fair a vault it forms
above my head! How sweetly this
fountain bubbles by me o'er the little
pebbles! How level and smooth is this
green plot! How fresh, how thick the
verdure springs! I should reproach my-
self,

self, had I purposely chosen such a voluptuous scene. What charms does simple nature display!—She warms to enthusiasm even the unpoetical Diogenes. —I see, I see the graces, crowned with roses; the lovely sisters lead their choir upon this verdant spot! Meanwhile the little loves, concealed behind the thick-et, wind a lengthening chain of roses; they nod and smile upon each other; their work is now atchieved. At once they burst from their ambuscade, and laughing fling their rosy chain about the dancers.--What an enchanting picture!—

O that you could behold it placed before you in colours as lively as my imagination presents it to me! She has a warm pencil, I assure you, my lovely dames!—However insensible to your charms I may have been represented,—perhaps because I have taken greater pains, than others, to live without you, —how little reason soever I have to

flatter myself with success. A dryad, that should slip now from behind this thicket, would come very seasonably for me to make the experiment.—

But now for *my* *graces*—you fancy perhaps, I have invented this picture myself;—you are astonished at it. I will tell you the truth. I scorn to appear better than I really am.—*It is only a copy.*

Chærea has the original by Apelles,—whom people call the painter of the graces, and who dared thus to entitle himself from his own feelings and conviction.

I was present, when it was bought. It is divine, exclaimed the enraptured Chærea, I must have it.—I would not resign it to a monarch.—Doeſt thou know, Diogenes, my little grove of myrtles in my garden, and the little hall, where I ſometimes take my noon-tide nap? there will I place it in ſight, when I indulge my repoſe.

Chærea

Chærea bought the picture for four Attic talents.

Four Attic talents, cried I, for three half-naked lasses, and for three or four little naked boys upon a piece of canvass!—

But behold only, how beautiful they are, replied Chærea.—What imagination! how intirely grace! each with her own characteristic charm, each lovely by herself, and still improved by the reflected beauty of her neighbour!

It is true, Chærea.—But you rich people are to blame to make artists hold their works so dear. Ten minæ would be enough for a painter. He ought to count something for the satisfaction he enjoys in making such a fine piece of work.—*Four talents, Chærea!—for the delight of the eyes, which in a few weeks will have lost all its charms for thee! How many people thou wouldst have been able to make happy by this sum!*

S E C T. XII.

SOME time afterwards I made a visit to a large farm, which Chærea possesses near the Corinthian sea. I found there one of his farmers, a fine grey-headed old man, sitting before his door, in great affliction, and wiping his eyes, as he discovered me. I begged leave to sit down by him, and demanded the cause of his grief. “ Ah! stranger! said he, I have lost my daughter!—a child of fourteen years old, the most charming girl, that ever was seen. All the young people in the country said, she resembled one of the Oreades, when on holy days she danced with her companions.—It enraptured me to see her dance.—Such a one was her mother.—It was a good girl, an industrious housewife, educated by the best of mothers, whom alas! I now declare happy not to have

have lived to see this melancholy day.— Some pirates stole away my child, as she was seeking shells on the shore, to adorn a little grot in our garden, where I am accustomed to repose myself in the heat of the day.”—

I discovered the father in the warmth of the picture. But his daughter might have been ten times less amiable, than he described her, and I should have taken the same part in his affliction. Poor man!—cried I, wiping my eyes;—but was there no means to recover your daughter? was it not possible to ransom her?

“ Ah! answered he sighing, I tried every means. They demanded two talents. The girl is handsome, said they, —a Satrape of the great king would pay us still more for her. It was impossible for me to raise more than the half of this sum. The desire of regaining my daughter deprived me of my senses.

In this perplexity I ran to my master at Corinth—He is immensely rich, thought I, thy tears, thy grey hair will move him to compassion. How often he throws away two talents upon some transitory amusement! Perhaps thou mayest move him to spend the same for the satisfaction of restoring to an aged father his child, the only joy of his declining years?—I threw myself at his feet,—but all in vain.—You ought to have taken more care of your daughter, said he:—It pierced my heart to hear him;—and with what indifference he looked upon me at the same time!—I cannot bear the reflexion!”— The old man wept as he spoke it, and I—I raged little less than Ajax Oyleus himself. In the first heat I execrated the first, who had ever drawn a picture, and all the painters his successors, and all those, who belong to their tribe, not excepted even the grinders of colours.

As I was alone again, and my blood grown cool, my anger against the rich was changed into compassion. I pitied them, that just the very circumstance, which should render them happy, made them insensible to the pleasure of doing good. Poor men! they have so many wants; their senses, their imaginations, their passions, their whims, their conveniences, their vanity—have so many claims, *that not a whit is left them for the claims of humanity.*

How willingly would I allow you your palaces, gardens, pictures, gold, silver and ivory, your feasts, concerts, plays, female dancers, apes and parrots,—if it were in my power to forget, that ten thousand poor creatures of your kind have nothing to protect themselves against the inclemencies of the air and the ruder seasons,—because ye dwell in palaces of marble; have nothing to cover their nakedness,—because your slaves glitter

glitter in pompous apparel; have not enough to satisfy their hunger,—because in one of your entertainments you swallow the weekly support of a thousand.—I hate to pursue the reflexion. I fear, I am piping to the deaf.—But what would I not do, if I might hope for the conversion of one in a hundred of you, to humanity.

S E C T. XIII.

I Beseech thee, Chærea, thee and all thy brethren, not to tell me, that by the use you make of your wealth, you encourage industry, arts and commerce, and promote the circulation of those signs of wealth, wherein, as you say, the life of the state consists.

“Thousands and ten thousands, you say, live by our building, our gardening, our keeping a great house, our want of numberless unnecessary things.”—

We

We will not dispute about it. But if you pretend to any *merit* in it, the silk-worm and the burret may boast themselves to be the most excellent and benevolent of beings in the world; for indeed some millions of men live upon the product of these creatures.

Nothing is more just, than that you may bestow your riches, whether procured by succession, by industry, by surreption, by robbery, or by any other means, as a reward of those, who work for your sloth, vanity and voluptuousness.

But, my good Chærea, there are people, who contribute nothing to flatter thy senses and thy imagination, and who however have no less claim to thy superfluity. The unhappy, to whom by a small part of it thou canst restore that tranquillity, which has abandoned his tear-bedewed couch;—The innocent beauty, whom thou mightest de-

deliver from the shame of serving for a model to a Parrhasius for his lascivious pictures *; or with half the sum thou payest for these same pictures from a more shameful abuse of her charms;—the abandoned orphan, who is dispirited by poverty and contempt, of whom thy assistance may make a good citizen of the state,—perhaps a great man, a Socrates, a Phocion,—have all these people no claim to thy superfluity?

Ye sons of fortune! you can calculate perfectly well upon other occasions. Calculate then, if you please, how many thousand creatures of your kind are obliged to live in poverty, that one of you may spend yearly forty or fifty talents? Ought you not to be charitable, were it only to avoid the hatred, with which the sight of your sensualities and

* Parrhasius—pinxit et minoribus tabellis *Libidines*, eo genere petulantis joci se reficiens. Plin. Hist. Nat. L. xxxv.

profusions must inspire the greatest part of your fellow-citizens, who with the greatest hardships can scarce gain so much bread for their children, as you daily spend for the supper of your dogs?—I beseech you to reflect a little upon this topic.—

S E C T. XIV.

YOU don't believe then, that there are *beautiful souls*, as there are *beautiful faces*, which owe nothing to art, and which are precisely for this reason the fairer.

One day a sophist, who endeavoured to demonstrate, that there was no motion in the world, was refuted by my walking up and down before the block-head's eyes.

Shall I by the same method prove to you, that there are beautiful souls?—I shall give you perhaps handle for unfavourable

yourable criticism;—however you may think of it, as you please; our opinions of one another can neither make you nor myself worse than we are already.—And moreover I declare, hereby, that I tell my story only to the beautiful *Psyche*, and those who resemble her; I can hinder no body from hearing, but this I assure you, that on this account I will not say more or less, than if the whole college of Amphictyons heard me.

Erewhile I lived, as you know, and perhaps don't know, at Athens, to learn *eloquence of Plato*, and *the art of living of Antisthenes*. Now it happened one day, that, in the evening, about twilight, I rambled alone in the porticos of the Ceramicus. It was already dark in the portico, except some places, which were a little illuminated by the neighbourhood of an *hotel*.

By the help of this light I saw a shadow sliding towards me, who, as it approached

proached, was changed into a female form, and that again into the lovely figure of a virgin of sixteen. She was so lightly clothed, that part of her feet, and of a bosom like that the poets attributed to Hebe remained uncovered, and her long fair locks flowed dishevelled o'er her neck.

This sight threw me into some confusion;—but this was nothing.—The maiden extended her arms towards me in a manner most pathetically expressive of distress, those arms, whose whiteness seemed to dissipate the gloom, and sunk down with her head upon my arm. My confusion became extreme.

However, I recovered myself without any long reflexion. I flung my right arm about her waste, turned round with her, and conducted her directly to a small house I had hired in the Ceramicus. She accompanied me without reluctance, and without saying a word.

VOL. I.

E

Her

Her spirits seemed to be flown. She was overwhelmed with affliction.

We arrived at my cell. I set her down upon a sort of couch, which by the way was adapted for nothing less than voluptuous ideas. I struck a light, and now I examined my Foundling with all the attention, she seemed to deserve.

The Maid inspired me with something, which softened my heart beyond its usual temper. It was a charming mixture of compassion and love. — In order to enjoy it undisturbed, I gave her, upon pretext of the coolness of the air, a sort of mantle, wherewith to cover her bosom and her feet.

She regarded me with a degree of astonishment. She essayed to speak, but a flood of tears stifled her voice. I caught her in my arms, kissed her, and intreated her in the softest terms I was capable of, to place some confidence in me. — She seemed to disengage herself from my arms,

arms, but so weakly, that another would have mistaken it for encouragement. I had other ideas. I fancied, that I discerned in her half-extinguished eyes the marks of a beautiful soul.

It was possible, I might be deceived. — For, the circumstances, — and the beautiful bosom, and what father Homer would have called her rosy arms, and silver feet, to tell you the truth, operated mightily upon my imagination. But, with a full confidence I abandoned myself to my sensations, and the consequence will shew you, whether I was deceived.

The first thing, which the Maid seemed to desire, was some refreshment; for she had the appearance of being quite exhausted. I hastened then to — but indeed I ask your pardon; I forget, that I am drawing for others the copy of an original, whose minutest traits I recollect with pleasure.

The Maid having eat something, and drunk a little wine ; had recovered herself sufficiently to tell me her story.—— With a down-cast look she began.—— But unfortunately it is impossible for me to transfer into the copy the grace of her expression, of her voice, of her whole figure.

S E C T. XV.

“ ——— **T**HE beautiful *Laïs* is my mother. I was educated at home, and lived in that ignorance of myself, which is the privilege of infancy, till I lost him, who was so good as to believe himself my father. He was a Sicilian, and said, to be rich and of noble birth. I was scarce seven years old, when he died. My mother’s tenderness cooled by degrees ; other lovers erased the image of him, who was no more ; and at last her heart ceased to say a single word

word in behalf of the poor *Laidion*. This affected me much, but I was obliged to conceal my tears; the mere traces of them in my eyes brought a storm upon my head. In all other respects I was treated like the rest of the girls in her service, and we had masters in singing, dancing, and playing upon the lute.”—

Thou play’st upon the lute, my little Grace, cried I,—and sing’st?—Here is a lute; I beseech thee—My fair one was so complaisant, as to interrupt her narration; she sung to me the sweetest of Anacreon’s odes—I leave you to guess, which?—and accompanied it upon the lute with fingers, each of which seemed to be winged with a soul.——

O Wisdom! O Antisthenes! where were ye at this moment?—this moment, the same to me, as if nothing like you had ever existed in the world.——

I sought my soul upon the lips of the beautiful songstress.

Let me go on in my narration, said she, smiling, and a charming blush shot over her whole face.

S E C T. XVI.

HER blushes brought me in a moment to myself again, and its natural consequence was, that I blushed as much at least as the damsel. — She proceeded: “ I was fourteen years old, when the beautiful Laïs surrendered me to a young Athenian, who, as he said, passionately loved me. The beautiful Laïs declared to me, that I must look upon him as my master. My new lord concealed his power over me under the tenderest caresses. My days passed away in a continual succession of amusements. I was satisfied with my present condition, without

without thinking about futurity. Glycon had reason to be satisfied with my compliances; but if love be that, which glows in Sappho's songs, my heart is incapable of being inspired with the passion. Glycon would have succeeded in it, had it been possible. I was often obliged to sing to him the song to Phaon, wherein the fury of this passion is expressed with so much life, and each time he was chagrined to find in my eyes nothing of what I sung. At last I perceived, that his love began to grow cooler. The tender key, in which it was tuned, was changed into a sportive and sprightly one, —which, to tell the truth, pleased me so much the better. But this too did not continue long.”——

In short, (for I observe, you begin to yawn) the beautiful Bacchis carried away the lover of my little girl, and here ended the drama.——

E 4

My

My fair one, as I have said, told her story most enchantingly,—because the naivety of youth, her looks, her voice, and something,—what do you call it? which I felt very strongly, but cannot describe, made her story more interesting, than it really was.—For indeed, gentlemen, you are in the right, it was, thanks to the pains you are at to make it so, a very common tale.—Besides, in the warmth of the narration, the mantle, which I had cast about her, opened sometimes a little; and you conceive, that such a *trifle* in certain circumstances was *no trifle at all*.—I could have listened to her the whole night.—But it is impossible, you should be of the same humour; I do both you and myself justice, and I wish by the way, that all story-tellers, poets, or historians, would be so kind, as to learn from hence a little instruction.

S E C T. XVII.

LAIDION went on informing me, how it happened, that this same night in a portico of the Ceramicus in such a suspicious dress she ran into my arms.—I believe, I might leave it to your imagination to fill this *hiatus*. Were you to represent to yourselves for instance, that at last Glycon out of affection to his new mistress, sold her to one of his friends,——this man, because she did not behave well towards him, to a statuary,——and the statuary, after having taken a few models from her, to a bawd; that when the bawd was going to exchange her for goods from the Levant, from an old Ephesian seaman, she ran away last night, and concealed herself next day

day under the ruins of an old building,—
or something like this,——you will have
guessed very nearly the truth.

Be this, as it will, the young *Laïs* was
now under my protection, and I thought
myself obliged to take all possible care
of her. At that time I was not much
richer, than I am at present. Compass-
ion and good advice were the best
things I had at her service.

Perhaps what I said to her, (if a copy
of this tablet should happen to come
down to posterity) might in many ages af-
terwards be of some use to a young crea-
ture, whether she might be in the same,
or in the common perplexity of her sex
and age,——or in a state of uncertainty,
how to dispose of her heart. Upon this
supposition I consecrate the next follow-
ing section to the fairer and tenderer part
of posterity *for their careful use*, with a re-
quest to keep to themselves the philoso-
phy,

thy, I shall teach them therein, and to beware lest their mothers, and much more lest their lovers, get the least knowledge of it.

SECT. XVIII.

WHAT is past, said I to the Maiden, is the consequence of the misfortune of being born of the beautiful Laïs. Endeavour to forget it in all other respects, than so far as thy own experience may be useful to thee for the future. This alone must be thy aim; the success depends upon thyself alone.

—Such a beautiful creature—(saying so, I could not forbear kissing her forehead) was certainly made for something better than to serve for an amusement to a Glycon, or for a model to a Calamis. Nature has done a great deal
for

for thee, my dear, Fortune nothing. But capricious as she is, by some unexpected change she will make amends for her past negligence.——

‘ She began to do it, when she threw me into your hands,’ said *Laidion*.——

Did not this deserve another kiss?

Thy happiness, continued I, will depend upon thy future conduct. As there are ominous names, the first thing, we will begin with, shall be a change of thy name. *Laidion* shall be changed into *Glycerion*, and under the name of *Glycerion* I will make thee acquainted with one of my friends, who——for a little reward perhaps,——will be generous enough to conduct thee to Miletum under the care of an old freed woman of his family, where provided with what convenience requires, and by a tranquil and retired life

life thou shalt the soonest excite attention. There is a manner of concealing one's self so as to be seen the better. In a short time, lovers will flutter about thy lodgings as thick as bees about a rose-tree.

Their intention, observe this well, my dear girl, is neither better nor worse, than to get thee as cheap as possible. —Thine must be to sell thyself at the highest rate. Thy own heart perhaps will throw the greatest obstacle in thy way. Woe to thee, if it should happen to be touched unseasonably, or by an object adapted only to gratify the sight! A beauty has a thousand things to give away, which are of no importance; but her heart must be always kept in her power. As long as thou preservest this palladium, thou wilt be unconquerable. Endeavour to use all thy lovers kindly, without distinguishing any one. Divide into a thousand parts such favours, as
thou

thou canst grant without prejudice to thyself. A look ought to be esteemed a great favour; and fill the intermediate space from indifference to encouragement, and from this to tenderness, if it be possible, (and I fancy, that a beauty ought to be capable of it) with a hundred things, which by nice degrees retire from the one, and approach the other. But take care, whilst thou art acting this part, not to let thy intention be discovered; that would be the same as to warn them to be upon their guard. It would be equally prejudicial to thee, if thou shouldst inspire an opinion, that thy heart were insensible. Grant to each, that seems to deserve it, a ray of hope, that he might possibly win thee; but direct all thy motions so, that it may always be in thy power to favour him, who is tender and weak enough to surrender to thy charms himself and his fortune,——provided
that

that after due consideration, the man and his fortune be found worth the sacrifice of thy liberty. When the wound thy eyes have made in the heart of such one, begins to fester, thou mayest with prudence let him know, that thou art capable of tenderness.——

But didst thou not tell me, that thou wert incapable of tenderness?

She blushed.——‘ I believe so,’ said she, with a sigh.

But not I, said the son of Icetas, gazing upon her eyes with a look, which partook of tenderness and petulancy.

At that very moment his knee touched her’s by accident.——He felt it trembling.——

‘ Why do you not go on,’ said she, ‘ with your instructions?’

I must know first, whether thou art capable of tenderness?

‘ And suppose you knew it?’——

Then

Then I must know, in what degree ?

In drawing her knees together, her mantle opened a little at the upper end.

——A soft confusion trembled in her sparkling eyes.

The son of Icetas was at that time five and twenty years old.

His curiosity ought to have been satisfied.——Was there not sufficient reason ?

S E C T. XIX.

——O Glycerion ! why am I not lord of the whole world ?——or, great as the falling-off may be——only master of a small farm, big enough for thee and myself—with a garden, and a little land to nourish us, and a grove to conceal our happiness from the eye of envy ?——

S E C T.

S E C T. XX.

THE heart, good folks! is a very weak thing. And yet how weak soever it may be, and how easily soever it leads us astray, it is the source of our best delights, our best instincts, our best actions.

I cannot possibly help *pitying* or *despising* the man who either *cannot*,—or *will not* understand this.

I wish however, the beauties would take warning, never to assure us from imaginary experience, that they believe themselves incapable of being touched to a certain degree.

—A soft slumber interrupted the instruction of the friend, and the attention of the maiden.

S E C T. XXI.

HOW difficult a task thou hast undertaken, thou too irresolute disciple of Antisthenes, to recommence thy lecture from the point, where it broke off.

My dearest Glycerion, said I at last! —As much as I love thee, I must go on,—if my love will not produce the effects of hatred.—Ah! Glycerion, to-morrow we shall see one another no more.

“ See each other no more? and why not?”

Because my presence would be an obstacle to thy fortune.

“ What fortune? speak’st thou seriously? canst thou think on separation?”

I must—my circumstances—

“ Should I be an obstacle to thy fortune—Diogenes?—

No

No Glycerion ! fortune and myself have no more dealings with one another. —It is myself who would be an obstacle to thine.

“ If this be thy motive, hear me Diogenes !—I wish no better fortune than that of living with thee. Thou deservest a friend, on whose bosom thou mightst forget the injustice of fortune and of mankind.—Do not think that I will be burdensome to thee ; I can knit, embroider, spin,” — Excellent creature !

I resisted a long time,—but Glycerion adhered to her resolution. Tell me now, ye whom nature has endowed with a feeling heart, was I deceived, when I thought, I read in her eyes the character of a beautiful soul ?

We confirmed by oath the compact of eternal friendship. We removed from Athens. The world knew nothing about us, and we forgot the world. Three happy years—My eyes will not permit me to go on.—

S E C T. XXII.

SHE is no more, the tender Glyc-
 rion!—With her I lost all I could
 lose. Her grave is the only spot of
 ground upon the earth, which I deign
 to call mine. Nobody besides myself,
 knows that sacred spot. I have planted
 it with roses, which bloom like her bo-
 som, and which no where diffuse a more
 delightful odour than in this place.
 Each year in the month of roses I visit
 this holy recess.—I sit down upon her
 grave, I pluck off a rose,—Such once
 was she, think I,—and having torn the
 rose in pieces, I strew the leaves around
 upon the grave.—Then I recollect the
 enchanting dream of my youth, and a
 tear, which rolls down upon her grave,
 pacifies the beloved shade.—

S E C T. XXIII.

IF you are not touched, it is not my fault. But I pardon you. You have lost no Glycerion,—or you have none to lose,—or you deserve none.—I know a fine tale my nurse used to tell me, when I was as yet a little boy.—Perhaps it might amuse you. It is at your service with all my heart.—But here comes my good Xeniadès, and takes away the tablets.—

S E C T. XXIV.

“THOU art a worthy soul!” said Xeniadès, after having read the story of Glycerion,—“I cannot bear, that the world should see thee in a false light.”

And why sees it me in a false light?

“ Pardon me, my friend ; I esteem thee so heartily, that I would willingly convince myself, that thou hast no fault at all.”

But why so, my good Xenocrates?—
Am I not a man ? may I not have my own faults and follies as well as other people ?

“ Thou wilt not understand me, Diogenes.”—

I understand thee very well, but I cannot bear a certain sort of hypocrisy, which I see reigns in our family,—I mean *the family of Deucalion and Pyrrha*. When people talk in a general way of the frailties, faults, and weaknesses of human kind, each acknowledges, that he has likewise his own, nay, that he has a great many of them. But give to these weaknesses, or faults, their true names, read over the whole register of them piece by piece, and then enquire round about,—

not

not a single individual will acknowledge one of them all. What inconsistency! —I hate it with all my heart.—I abandon the rules of custom in a great many things, which seem indifferent. For this reason people call me a *humourist*, and those, who will not be so civil, a *fool*. Well! I grant it you.—This is my hobby-horse.—Does it hurt any body? —I see all Corinth infected with vices and follies, pernicious to their possessors, to other honest people, and even to the whole commonwealth. They are calmly looked upon.—And the Corinthians will not allow me two or three whims, which hurt no soul living, not even the soul of a fly!

“ But thou wilt grant however, that an excellent man would still be more so, if he had no blemishes at all ? ”

Suppose, Xenocrates, it were possible; the question is, whether such great perfection were not the most infallible means

to incur universal abhorrence? Woe to that wise man, who should resemble other people in no kind of frailty! how would they find him supportable? How would they pardon him his preeminences?—He must purchase the freedom of enjoying them in peace, by some real, or imaginary follies, by which, as it were, he might appease the universal genius of folly of this sublunary world, and give to other fools a right of laughing at him.—But truly I grant thee more, than I owe thee, my dear Xenocrates, by allowing, that that, which makes me a humourist, must absolutely be folly, or caprice. I am ready now, if thou art not better engaged, to prove the contrary to thee.—Tell me precisely, what the Corinthians find to reproach me with, and I will tell thee, what I have to answer to the charge.

X. They say for instance, Diogenes affects out of pride to distinguish himself
from

from other people, by his dress, way of living and manners.

D. In all these points he acts according to his principles; where is then the affectation?—And how comes it into the head of those honest Corinthians to indicate so confidently the secret springs of his conduct? However we will not dispute about a point, in which it is impossible to convince one another.—Suppose they were in the right, this would prove neither more nor less, than that their pride does not approve, that mine should wear a different mask from their own.—But to speak directly to the matter, would not your rich voluptuaries much better consult their own interests, were they at least to follow my example of *sobriety*? How many are there, who by the savoury poisons of their cooks enjoy but the same health that I do by the simple nourishment, which nature every where provides for me? Who of
them

them all, after having sacrificed ten years to Comus, dares to challenge me in strength and agility, let the trial be made at the Olympic games, or at those, of which the fair sex are judges?

This extreme sobriety is not in the least troublesome to me, being once accustomed to it, and on the contrary procures me advantages, which disdain to enter into any comparison with the shallow pleasure of tickling my palate. For whilst I lead this life, which seems so miserable to you, I am always vigorous and well disposed to every thing; my mind is unclouded, my understanding active, my heart sensible, all my powers are at my own command, and it depends not upon my stomach, whether I shall be a genius, or a blockhead, an agreeable, or insupportable companion to myself and to other people. The beauties of nature to my eyes never lose their charms, and I am hardened against all her changes

and revolutions. I can bear heat and cold, hunger and thirst, wind and weather, as long as human nature can support herself. In short I am prepared to suffer every kind of labour and pain, and I feel the raptures of pleasure with the more vivacity, the seldomer I taste them. Let your debauched, effeminate, enervate, waspish, sickly and languishing Sybarites, who suffer by the foldings of a rose-leaf in their delicate couches, crawl here, and dispute the price with me in all these articles!—In other respects it is no more than just, my worthy Xeniaades! that things are constituted as we find them; the favourites of fortune would enjoy too many advantages over us, if nature had not taken upon her to indemnify us.—And now speak thyself, should I, in order to avoid only the scorn of the Corinthians, prove unfaithful to the voice of this tender
mo-

mother?—Diogenes is too much his own friend.

X. Thou mightst perhaps not be much in the wrong as to the main point, Diogenes ; but what would become of the world, if every one should live according to thy principles ? And since nature has addressed our senses with innumerable objects of pleasure, and has given to mankind genius and inclination to invent a thousand arts destined only to augment the charms of his life,—has she not shewn by it, it was not her sole intention, *that we should live*, but that we should live *in the most agreeable manner ?*

D. A great deal perhaps might be said against this imagination, wherewith we are used to flatter ourselves, as if all things in the world were created for us. The conclusion : “ I may employ a thing to a certain purpose ; ergo it is made for this purpose,” is manifestly

festly false. For I can, for instance, use my cup for a chamber-pot, though it was designed for a drinking vessel.—The question is always, whether by the simple use of a great many things we don't abuse them?—Some few disquisitions, into which we will not enter now, would decide the question; nor do I want this decision to answer thy objection.—Suppose nature to have destined for our use and satisfaction all her works together with all the products of art, which in certain respects may be called the daughter of nature; and we might compare her to a rich man, who made a feast, and invited thereto all sorts of guests of all countries, nations and tongues, of all classes, conditions, sexes and complexions. Naturally he would do well, to serve up to so many and multifarious guests many sorts of dishes. Now imagine among all these guests a vigorous fellow, who not content with
 what

what he finds before him, should draw towards him likewise the distant dishes, and without considering that these meats are not all prepared for him, and that he has but one stomach, or that some dishes were only served for the feeble and sickly guests, should endeavour to swallow all alone, till he were, by overcharging his stomach, obliged to return the superfluity,—what wouldst thou say of such a man, or with what eye dost thou think, he will be looked upon by the lord of the feast?

X. That is easily answered.

D. And the application of my comparison is easy too. Your rich people, who extract their victuals from every element and country, are those guests, who as far as in them lies, endeavour to swallow alone the whole entertainment of nature. Let each take what stands next him, and eat no more than he wants to satisfy his hunger, and we may all rise from the
table

table of nature, satisfied and in the enjoyment of our health, and nobody will have reason to complain of indigestion, nor to trouble the rest of the company by his belching and —. This alone would be the result of every man's living according to my principles.—But don't be alarmed, Xenocrates; the number of my followers will never be considerable enough to menace the present constitution of the world.—Even should we suppose, what cannot possibly happen, that my example should have force enough to convert a whole nation to my system;—dost thou think, it would be the worse for it?—I have a good mind—but what is yonder? dost thou not hear the cry of anguish from the shore? I will give thee an idea of my republick at another time, Xenocrates!—I must now see, what has happened yonder.

S E C T. XXV.

IT was nothing — but that a small boat approaching the shore was over-set by a rock. — Among the swimmers I discovered a person, who seemed not to have strength enough left to reach the shore. In a moment my mantle was in the sand, — I jumped into the water, — decent or not, — the question was to save the life of a human creature. — Was it then of the female sex? — It is not my fault, that it was so; however — you may believe, or disbelieve me — I was as indifferent about this circumstance at that moment, as about the man in the moon. — I took her upon my back, and with some pains brought her safely to shore. — It would have been ungenerous to retire and leave her in the sand; no good work ought

to be done by halves. For that reason I bore her to the next verdant spot. It was surrounded by a thicket.—You may fancy, that during all this time I had an opportunity of discovering, that my charge was handsome.—Are you now less interested for her, since you know that circumstance?——I was equally concerned with yourself.——Meanwhile I continued without my mantle.——The beautiful creature, and the concern I was under to recover her, engaged my attention so far, that I had none for myself,——till the moment she opened her eyes. She shut them again so soon, that I dare lay a wager, she saw but little. The confusion, which attended it, and a short exclamation, wherewith she accompanied it, made me start; and now I first discovered, that I was without my mantle.——I tell you the story with all its circumstances, as it happened,

pened, without any embellishment.—

Whilst I go a moment's time to fetch my mantle, said I, repose thyself in the sunshine, and dry thyself as well as thou canst, for I must and will see those eyes, and learn, what farther service I can do thee.—Away I ran. In ten minutes time I had got my mantle again. I returned. In the mean time she had wrung out her upper-garment, and spread it in the sun-shine, and was just engaged in disburthening herself of the others behind the thicket. A great bush prevented her perceiving me; notwithstanding she threw her eyes around with timid circumspection. I remained, where I was, and—observed her;—I will say no more, except that of a hundred young men I should have advised ninety-nine and one, to have looked somewhere else, or rather to have departed. But a man of fifty years, who more than twenty since has
lived

lived upon fallad, beans and water, dares to gaze at every beautiful statue, whether formed by the hands of a Phidias, or by those of Nature herself. At last the upper-garment was dry. She wrapt herself up in it, sat down in the sun, and seemed to look about for me.——I therefore appeared. She blushed, cast down her eyes, and looked like a person in perplexity. I come again, fair stranger, said I,——here her countenance cleared up a little, but her blushes increased,——to know, whether I can serve thee farther. She was silent some moments. Wouldst thou then, said she at last, do me the favour to see, what is become of an old woman, who was with me in the boat? She was my nurse; I hope, she is saved.——I flew to the shore.——Every thing was saved, except the old nurse, of whom nobody could give me the least information. The beautiful

G 2

young

young woman wept at hearing my report. She ran herself to the shore, intreated the sailors to seek her nurse, promised rewards, and——would perhaps have continued to weep, had not a chest, which was not far from her in the sand, given another direction to her attention. It belonged to her, and was packed up with clothes and a thousand other fine things necessary for the equipment of a fine lady. Fortunately nothing was damaged. A beam of joy instantly unclouded her countenance,——and a very lovely countenance it was, I assure you. The nurse was nowhere to be found, and the sun was setting. The beautiful dame tolerably consoled by having found her chest at least, mentioned the name of a female friend, to whom I was to conduct her. A sailor charged with her chest, led the way. We arrived, she thanked me, and I——wished her a good night.

—For

—For the first time she seemed to contemplate me with attention and some astonishment. Adieu, said I, fair stranger ! and went away.

S E C T. XXVI.

NOW I ask all honest people, Greeks and Barbarians, men and women, not excepting even hermaphrodites and eunuchs, what there is so scandalous in the story I have just now related ? — Upon my word I conceive no such thing. Suppose all circumstances, such as they really were, I cannot see, how I myself, or the fair one, or both together, could have conducted ourselves otherwise than we did.

Meanwhile hear, what happened. The following day this story was known throughout Corinth ; three whole days

people talked of nothing, but *Diogenes and the fair lady*. They told one another the story, and each embellished it a little, or supplied a defective circumstance with one of his own invention; at length it hitched into rhyme, and last night it harmonized the streets.——

But this is nothing. People gave their opinions of it likewise; they examined, what Diogenes and the beautiful woman had done, what they had not done; by what secret motives and to what end they had acted; what in these and other supposed circumstances they could have done; or ought to have done, &c. They discoursed it pro and con, and it was unanimously concluded, “that in this whole transaction Diogenes had acted neither as a wise, nor as a virtuous man.”——

An old lady took it very much amiss, that he did not fetch his mantle sooner.

What

What imprudence, were one to give it the softest name ! Was it possible to be so absent ? Before the lady recovered, he ought to have left her on the strand, and after having put on his mantle again, to have carried her to a more proper place.——

You are very good-natured, madam, said a *second*. Do you not see then, that people may forget some things on purpose ?——and that at this moment his convenience required, that he should not think on the most necessary, till it was too late ?——

By the Eleusinian Goddesses, swore a *third*, he should not have dared to appear before me, had I been the stranger.——

Probably, said a *fourth*, the lady was from some country, where people still live in a state of nature.——

Or she took him to be a Satyr, said the *fifth*, a tall fat woman, who seemed, as

if she would not have feared even ten Satyrs.——

I don't know, what room there is for so many conjectures, said a *sixth*. I think the matter speaks itself. Suppose this was now the taste of the lady? According to all circumstances it was undoubtedly one of that sort of women, with whom it is no great matter, whether they are treated with the very greatest etiquette, or not.

Thus judged the ladies of the first and second rank at Corinth, except the *priestesses*, who did not judge at all; but they only enquired into the several circumstances, and hearing, that he was without his mantle, when the lady first opened her eyes, blushed exceedingly, held their hands before their eyes, and refused to hear any thing more.

Among the men the matter was looked upon in another light.

[Why

Why did his officiousness extend only to the fair lady? Why did he suffer the honest nurse to sink, who, as the event proved, equally wanted his assistance?

That question is the better founded, added a *second*, as there is some appearance, that even without his assistance his fair lady would have reached the shore.——

You are severe, gentlemen, said a *third*, as if it was not natural to deserve well of a young and handsome woman rather than of her old nurse? ha, ha, he.——The man was tickled with his own bright fancy, ha, ha, he.——

Especially, added a *fourth* with an arch look, as there may not every day be found an honest pretext for going behind a hedge with a beautiful nymph *in puris naturalibus*.——

I know from good hands, said a *fifth*, who some few days ago had been made
al.

alderman, that they have been more than two hours together in the thicket, and witnesses can be produced, who have seen his mantle on the shore, and the clothes of the woman upon a dry bough in the sun.

I don't choose to think the worst, said a *priest of Jupiter*, a grave gray-haired man of forty, very emphatically stroking his double chin.——But as mankind are now, I don't like to hear of generous actions, when a woman, and especially a young and handsome one, is interested. It is too visible, as it has been already observed, why people endeavour always to deserve well of this last class. I would fain know, if the matter might be seriously discoursed, why a beautiful woman, merely for the sake of her beauty, should be worthier of affection, than her nurse? Is the nurse not likewise a human creature? Don't

we

we owe the same duties to her? Is not, in the case before us, the one as helpless as the other? Are not piety and irreproachableness of manners, what determine the true worth of mankind? But perhaps a young and beautiful woman has for the sake of these accidental qualities a better claim to our piety and virtue, than an old and ugly one?—The contrary may naturally be supposed.

A virtuous man, if he be wise, and such he ought to be, or his virtue will be in danger of stumbling every moment, —were he obliged to choose in such a case between them both, would have determined rather in favour of the nurse; the purer his intentions with respect to her, the more edifying the example, and the less would he have had to fear for her virtue and his own.——

Pardon me, Father of gods and men!
—but it is impossible for me to hear thy
priest

priest any longer with so much gravity talking—nonsense. Thou art in the right, O priest of Jupiter! It is impossible to comprehend, why a young and handsome woman should be more engaging than her nurse.—She is not engaging at all.—The virtue of the old nurse, that is the matter! What a jewel! This ought to have been saved to be sure! Let your beauties go to the bottom! It is a matter of no consequence. Virtue gains by it; temptations are lessened, and what fine examples we should give, were there nothing left for us in the world but old nurses!—Diogenes has acted neither as a wise, nor as a virtuous man; I will grant thee, whatsoever thou desirest, O priest of Jupiter!—only be silent.

S E C T. XXVII.

WITHOUT vanity, the foregoing chapter is one of the most instructive, that ever was written; and I advise you sincerely, to meditate upon it more than once with all possible attention. A reader of ordinary understanding will be able with small pains, to abstract therefrom the rules of the most serviceable and useful arts, for instance, of the art of calumniating with a good grace,—of the art of setting actions in a false light, without any change in the circumstances, except only time and place;—of the art of giving a dash of scandal to the most indifferent and innocent things,—of the art of propping up particular lies by general truths,—all arts, which have a very extensive influence

fluence in social life, and which are of such a kind, that those, who have made any great progress therein, conceal them as carefully as certain physicians do their *arcana*, because they will monopolize the profits resulting from them.—I repeat it, it is a very instructive chapter !

S E C T. XXVIII.

I Confess it to thee, Xenocrates ! I was vanquished by the temptation of revenging myself on the tall fat woman, who had compared me to a satyr. Thou knowest Lysistrata the wife of the dull Phocas.—I went to her the other day at noon-tide. The heat was excessive. I found her reclined upon a couch in her summer-house. A young slave, a medium betwixt a boy and a young man, was upon his knees at her bedside, with

a

a great fan in his hand ; he retired, when I entered. I told her, I was come to give her a better opinion of a certain female friend of mine, than she had unfortunately been pleased to form of her.

She seemed not to conceive my intention. I jogg'd her memory, and told her, that the said lady did not believe, she had deserved so severe a sentence, as had been pronounced upon her a few days before in a certain company. Indeed, added I, I wish to know, how *Lyfistrata* in the same circumstances would have behaved.

“ It is not my fault, that the rules of decency are so rigid,” said she.—

Speakest thou of decency, which arises from the internal beauty of sentiments and actions ; or of an imaginary decency, which depends only on the opinion of mankind ?

I un-

“ I understand nothing of your distinctions,” replied the lady ;—“ every one knows, what people understand by decency, and I believe, they all agree, that there are certain rules, with which nobody can dispense, without incurring the reflexions of the world.”

Thou alludest perhaps to the circumstance of my being without a mantle, when the lady opened her eyes the first time ? I confess it, it was not according to rule, but the circumstances must excuse me, and indeed I had no bad intention.

“ The question is not about thy intention, but about thy actions,” said she smiling.

I could answer for nothing, fair Lyfistrata, should I find myself in the same extraordinary circumstances with so charming a woman, as I have here before my eyes.

“ I don’t see, why thou shouldst draw
me

me into the affair," replied she blushing, whilst she adjusted her handkerchief, which was a little disordered, but she did it so negligently, that the disorder grew worse, than before.

But seriously, fair *Lyfistrata*, couldst thou be capable of not pardoning such a trifle in a man, who had saved thy life? for it was indeed in itself the most insignificant thing in the world.

"Not so insignificant, as thou imaginest."—

But why so? I should have a very poor idea of the virtue of a woman, did I believe, that an accident of this kind, where on neither side there was the least intention, could be capable of putting her out of countenance;—

"But who says so? I wish, you would not fancy yourself so dangerous; but what would become of the esteem, which you owe us, if we should be as easy as

thy stranger, to pardon such freedoms, how little soever taken with any ill intention?"—

Perhaps she looked upon her man as a satyr, fair Lyfistrata?

She blushed a second time.—“Thou art malicious, Diogenes,” said she, in turning a little towards me, without observing that by this motion the drapery of her left foot was thrown into some disorder, which gave indeed to her whole figure, as she was reclined upon the couch, a more picturesque view, but was capable of making impressions, which at least according to the prejudices, we have in favour of virtuous women, she had probably no intention of giving.

Indeed, Lyfistrata, said I, many things are permitted to a satyr, which would not be pardoned in another.—The direction of my eyes ought to have made her

her attentive, had she been less distracted.—I would not advise thee for instance, fair *Lyfistrata*, continued I after a little pause, purposely to put thyself into this situation, wherein I see thee at this moment, if thou fanciedst thyself in the least danger of being surprised by a satyr.—

“Who could believe,” said she returning into herself with an affected confusion, “that philosophers had eyes for such trifles?—Thou art sure however, that I did not think of giving any distraction to thy wisdom?”—

I don’t know, what thou thoughtst, but I know, what I would do, if I could persuade thee, to grant me the prerogatives of a satyr.—

The lady looked on me with a little astonishment, which had nothing terrifying in it. It was a look that seemed to

examine in my eyes, whether I felt, what I said.

As all things have their limits, continued I with a great sigh, should virtue not have its own likewise?—I feel it too much, fair *Lyfistrata*, not to wish myself capable of convincing thee thereof.

At this moment I payed as little attention to my mantle, as the lady some minutes ago did to her tunic.—She had her eyes half shut, and her bosom, whereupon some dozens of Cupids had room enough to lead a dance, beat so vehemently, that even I myself was almost put out of countenance.

O charming *Lyfistrata*, cried I approaching her with a motion, as if I could not forbear embracing her,—Why can I not inspire thee with softer sentiments! Thy rigid virtue, of which thou makest a public profession,—I honour it—it forces me to do so;—but
how

how much I should love thee, wert thou capable of pardoning the poor stranger that little peccadillo, which gave thee so much offence ! How soon thou wouldst be so, wert thou thyself more capable of committing a frailty !—

“ Indeed I don’t understand thee, said she, but—thou wouldst very much oblige me, by leaving me alone,”—

Canst thou have seriously so cruel an idea ? said I, taking one of her hands, and approaching a little nearer her couch.—

She withdrew her hand so inadvertently, that mine in following, fell upon her bosom. I will not be made a jest of, said she.

That drives me to despair. I am almost out of my senses, to have ventured myself into such danger, when I had so much reason to form the most terrible ideas of thy virtue.—

He 3 She

She swelled with passion, without knowing how to break forth.

Thou seest, too charming Lyfistrata, how much I fall short of being that satyr, which I seem to be. But confess to me, wouldst thou not have been as much mistaken as my stranger?—

Her anger provoked her to tears.

I felt myself growing weak. I rose, for I could not have answered for myself one minute longer.

At this moment her slave entered, and whispered something in his lady's ear. As quick as my hearing is, I heard nothing more than the name of *Diophantes*,—of that priest, who could not conceive, why a beautiful woman should be lovelier than her *gouvernante*. The boy hastened away with an order, of which I understood nothing. I waited no other intimation. I hope, Lyfistrata, said I, I may leave thee with the assurance, of having given thee a better
opi-

opinion of myself and the beautiful stranger. The reverend Diophantes comes too opportunely for the disposition I leave thee in, not to make an other moment's intrusion upon thee impertinent. Farewell, inexorable beauty,—and so I went away, without being vouchsafed either an answer, or a look.

I cannot conceive, said Xeniadès, how thou hadst so much power over thyself, to take a revenge, which was at least as troublesome to thyself as to the lady.

Thou canst not conceive, Xeniadès, how much I hate those hypocrites,—as much as I honour innocence and true virtue. The desire of making her feel all the contempt she deserved, made me capable of every thing.—I must confess however, that a kind of good nature once or twice had like to have played me a trick, which I could never have pardoned myself.

S E C T. XXIX.

A Man, who has not tried it, or something like it, knows not, what difference there is between going to the port for the sake of business, or of a walk, or being obliged to go there in order to be chained ten years to a galley.

I myself never felt this difference so sensibly, as some days ago, when upon one of my strolling walks I happened to enter the grove, which not far from the temple of Neptune extends itself along the shore, and as you know, is consecrated to the Nereids.

Whilst I dreamt on nothing less than on finding an old acquaintance in this wild place, I perceived a man aged about thirty-five years, ill-dressed, uncombed, haggard, pale, hollow-eyed, in short,
under

under every circumstance of want and misery, flung under a tree. He was going to take his supper consisting of a handful of potatoes, which he had just pulled up, and of some pieces of bread soaked in water. I fancied, I knew the man, and in drawing nearer I saw with some astonishment, that it was Bacchides from Athens, who a short time before I took my last leave of that town, was just come into the possession of eight hundred talents at least, left him by an old usurer, whose only son he had the good fortune to be.

How is it, said I, that I meet here the happy Bacchides, and so solitary, and at such a frugal entertainment?—

Happy, O ye Gods! cried he sighing, that time is no more, Diogenes! for it is thyself, unless my eyes deceive me.”

I wish they may never have deceived thee more, replied I.

“Thou

“Thou comest very opportunely ; I was looking for thee ; for I come from Athens to make myself one of thy disciples.”

Then thou hast undertaken an unprofitable journey ; for I have no school.

“ I will be then thy first disciple. I will learn from thee, by what means thou art happy in the necessitous situation, wherein thou hast lived so many years ?”

And what use wouldst thou make of this knowledge ?

“ What use ?—I believe, my bare appearance might answer that question.”

I see well, that there must have happened some change in thy circumstances.

“ A very great one, by all the Gods, a very great one indeed ! Thou knewest me, when I had in my possession houses, farms, mines, manufactories, ships, in short enough, to see myself envied by the greatest part of my fellow-citizens.”

Thou hadst undoubtedly thy statues likewise, thy pictures, thy Persian carpets, thy golden drinking-vessels, thy handsome slaves, thy female dancers, thy mimicks,—

“All, by Jupiter, and finer, than any man at Athens.”—

I am sorry for it.—

“I find no reason for sorrow, except that I have them no more.”

I am sorry upon both accounts.—But by what unhappy accidents—

“I will confess the truth to thee, Diogenes!—And it consoles me somewhat, that I have enjoyed my riches,—No unhappy accidents,—magnificence, great expence, feasts, entertainments, and women have consumed my wealth. Ten happy years—how can I think without despair upon what I am now reduced to!—Ten happy years I spent uninterrupted with Comus and Bacchus
and

and Cupid and with the smiling Venus,
and with all the gods of joy."

And these kind gods assisted thee in
squandering away an estate of eight
hundred talents in ten years?

"If it had been as much more, I
should have found means to exchange it
for joys and pleasures. I was, I confess
it, an inconsiderate fellow, I never
thought about futurity."

And now since thou art obliged to
think on it, what are thy designs?

"I have none, Diogenes! Things are
past remedy."

I hope however, thou gainedst some
friends, by squandering away so much
money, and by so many feasts and enter-
tainments?

"Friends, as many as thou pleasest.

—But since I have nothing more to
spend, nobody knows me any longer."

Thou

Thou mightst have learnt that in the academy—or as thou didst not relish perhaps the company of the grey beards, thou mightst have done it from the example of twenty discarded favourites of fortune of thy acquaintance, without referring it to the decision of experience.—However I will not add my reproaches, to those, thou makest thyself. The question is, what course we must now take? Wouldst thou not be very well satisfied, if some beneficent Divinity should restore thee thy lost estate?

“What a question!—Unfortunately I know no such generous Being.”—

Thou art mistaken, Bacchides; *Industry is this propitious God*; labour and sobriety are fertile and inexhaustible gold-mines, in which the poorest son of earth may dig as much as he pleases.

“But I am not disposed to dig, my good Diogenes! and if I were, I cannot;
every

every sort of work must be learned, and I—I have learnt nothing at all.”

I will grant, thou understandest no art, by which thou canst gain thy living; but thou hast understanding and the gift of speech;—devote thyself to the republic, exert thyself to obtain the confidence of the Athenians.—

“Thy sarcasms are too bitter, Diogenes!—How should I persuade the Athenians to trust with their security, their happiness, their public revenues, a man, who did not know, how to preserve his own patrimony?”—

It might be difficult!—

“Besides to make a state’s-man, one ought to know a great many things, I never had much taste for.”—

In thy circumstances at least without wealth there are ordinarily no other means of rising than merit.—We will

re-

renounce this schem.—But thou may’st enter into the service of the army ?

“ In quality of a common soldier ?— I had rather be chained to a galley ; in that of an officer ?—that requires either money, or interest, or personal merit.”—

Well ! if thou dost not approve any of these schemes, there are others ;—they are not quite so honourable ; but where one has but little choice,—for instance, rich ladies, who are advanced to those years, in which they must either forsake the occupations of the golden Venus, or buy their lovers ;——thou shakest thy head ?

“ Ah ! Diogenes ! I have shut this door against myself too.—The ladies, thou art speaking of, have craving necessities ;—and thou mayest very well imagine, that a man, who in ten years has spent eight hundred talents, is not
fit

fit for an employment, which requires so much drudgery?"—

O! the prerogatives of wealth!—I confess to thee, I am at the bottom of my projects.

“All this is superfluous, if thou wilt only teach me, what thou doest in the same needy circumstances as mine are, to be as happy, as thou seemest to be at least.”

I am indeed so, Bacchides; but let me tell thee, that thou art mistaken, if thou supposest me in needy circumstances. Herein appearances deceive thee. I am rich,—richer, I think, than the king of Persia,—for I want so little, that I find every where what I want, and I never find myself in need of any thing.—This contentment preserves me in the health and strength thou seest me. Excited by pity or inclination to exercise, I
often

the mill out of the hands of the slave, and grind for him.

“ Singular man ! ” cried Bacchides.

Thou canst not conceive, Bacchides ! how much it imports us, that the instrument, whereupon our souls are to play, be well tuned. Sound in body, sound in mind,—except some grains of folly, for which I don’t find myself a bit the worse,—without cares, without passions, without troublesome connexions, without dependance, must I not be happy ? Is not all nature mine, as far as I enjoy it ? What a source of enjoyment lies only in the sympathetic sentiment !—I fear thou art not acquainted with this source, Bacchides.—And add to all this, I have a *friend*.

“ In the mean time thou livest however upon beans and roots, art clothed in sack-cloth, and lodged, as it is said, in a rub.”—

“ If thou wilt give me thy company, we will lodge in my country-house; it is on the shore not far from hence, and has the finest prospect in the world;—for, my tub would prove too narrow for us both.—It is but indeed a sort of hole in the earth delved by nature herself; but I have all conveniences in it, dry leaves for a couch, and a broad smooth stone for a table.

“ I accept thy offer, in hopes thou wilt be generous enough not to conceal, from an unfortunate man, the Arcanum thou must possess, which makes thee capable of fancying thyself rich and happy.”

I cannot forbear laughing. Thou speakest, as if thou fanciedst, I bore about me amulets and magic characters possessed of this power. Without flattering thee, Bacchides, my arcanum is the most simple thing in the world, but it is not so easy to be communicated.

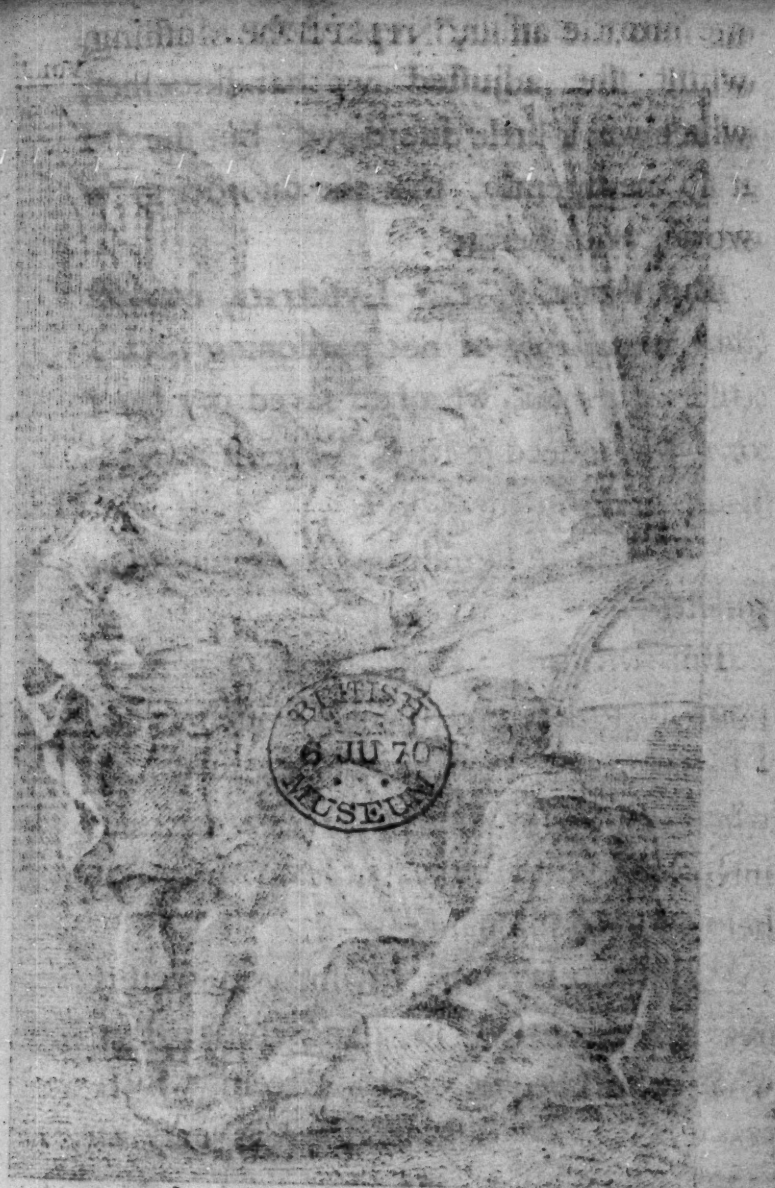
My

My principles may be taught, but *to feel the truth of them, as I feel it*, and to derive as much happiness from them as I do, nature must furnish a certain disposition,——which perhaps thou hast not. ——Let us however make a small trial! If thou shouldst like to stay with me; well!—if not, Fate will perhaps point out another path.

End of VOLUME I.

My principles may be taught, but to feel
 the reality of them, as I feel it, and to
 derive as much happiness from them as I
 do, nature must furnish a certain dispo-
 sition, which perhaps thou hast not.
 For we however make a small trial.
 If thou canst to-day with me;
 well!—if not, Fate will perhaps point
 out another path.

END OF VOLUME I



2000.7.17.11